



Superintendencia
de Bancos
e Instituciones
Financieras
Chile



INVITACIÓN DE PRENSA

“II Congreso Internacional de XBRL: Una solución tecnológica para la implementación de las IFRS”

Santiago de Chile - 8, 9 y 10 de Octubre de 2007

Sociedad de Fomento Fabril (SOFOFA)
Avenida Andrés Bello - 2777, Piso 2. Santiago de Chile

El Lenguaje Ampliable para Información Económico/Financiera (XBRL - *eXtensible Business Reporting Language*) es un estándar abierto y gratuito para la transmisión efectiva de información económica/financiera. Este uso del lenguaje informático XML está orientado a transmitir y comparar información del ámbito contable, económico, financiero y empresarial de diferentes fuentes y contenidos, facilitando su análisis y reduciendo el riesgo de entrada manual de datos.

El Banco de España y la Comisión Nacional del Mercado de Valores, con el beneplácito de la Asociación XBRL España, de la que ambos han sido promotores y forman parte, y el Instituto Iberoamericano de Mercados de Valores, han diseñado una serie de actuaciones de promoción de XBRL en Iberoamérica. En este contexto se ha recabado y obtenido la colaboración del Banco Central de Chile, de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, de la Superintendencia de Valores y Seguros, la Superintendencia de Administradoras de Fondos de Pensiones y del Servicio de Impuestos Internos de ese país para organizar en Santiago de Chile el II Congreso Internacional de XBRL en Iberoamérica, que se desarrollará los días 8, 9 y 10 de octubre del 2007.

De acuerdo a los promotores de este encuentro, el XBRL es un medio para proporcionar información precisa y fiable para el manejo de datos provenientes de diferentes fuentes, y reduce el esfuerzo de preparación, análisis y comparación de la información financiera.

El objetivo del congreso es dar a conocer las características y eventuales ventajas del uso del estándar XBRL en la región mediante la revisión de las iniciativas regionales en esta materia y la transmisión de la experiencia española.

A este encuentro asistirán los reguladores nacionales de la banca, valores, seguros y fondos de pensiones, asociaciones profesionales de contadores y auditores, entidades financieras, sociedades que cotizan en bolsa, empresas de tecnología de información, consultores, difusores de información, analistas, universidades o escuelas de negocio.

INFORMACIÓN ADICIONAL E INSCRIPCIONES

www.xbrl.es/iberoamerica

✉ info@xbrl.es

☎ +34 913388690

☎ +34 913386870



Superintendencia
de Bancos
e Instituciones
Financieras
Chile



AGENDA

Lunes, 8 de octubre de 2007 APERTURA DEL CONGRESO

*Salón Auditorio Sociedad de Fomento Fabril (SOFOFA)
Avenida Andrés Bello, 2777. Piso 2 - Las Condes, Santiago de Chile*

16:00 - 18:00 Recepción y registro de participantes

18:00 - 19:00 Acto solemne de bienvenida y presentación del Congreso

Gustavo Arriagada Morales, Superintendente,
Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras de Chile

Soledad Abad, Consejera,
Comisión Nacional del Mercado de Valores (España)

Guillermo Larraín Ríos, Superintendente,
Superintendencia de Valores y Seguros de Chile

Pilar Trueba, Directora General de Servicios,
Banco de España

Alejandro Zurbuchen, Gerente General
Banco Central de Chile

Solange Berstein, Superintendente,
Superintendencia de Administradoras de Fondos de Pensiones

Ricardo Escobar Calderón, Director,
Servicio de Impuestos Internos de Chile

Andrés Concha Rodríguez, Secretario General,
Sociedad de Fomento Fabril de Chile

19:00 - 20:30 Cocktail



Superintendencia
de Bancos
e Instituciones
Financieras
Chile



Martes, 9 de octubre de 2007 SESIÓN PLENARIA

*Salón de Actos de la Sociedad de Fomento Fabril (SOFOFA)
Avenida Andrés Bello, 2777 - Las Condes, Santiago de Chile*

08:00 - 08:30 Registro de participantes

08:30 - 08:40 Palabras de Apertura
Guillermo Larraín Ríos, *Superintendente,
Superintendencia de Valores y Seguros*

08:40 - 10:00 XBRL y la estandarización de la información financiera en España
*Moderador: Santiago Cuadra, Secretario General
Instituto Iberoamericano de Mercados de Valores*

*"La transición desde modelos propietarios a estándares internacionales en el
Banco de España"*

Federico Flórez, Director del Departamento de Sistemas de Información y Procesos,
Banco de España, Secretario General, XBRL España

"XBRL en la Comisión Nacional de Valores de España"

Javier Nozal, Director de Sistemas de Información, Comisión Nacional del Mercado de
Valores (España)

"XBRL en el sector público español"

Juan Zapardiel, Subdirector General, Subdirección General de Análisis y Estadística,
Ministerio de Economía y Hacienda

"El modelo español de colaboración internacional en materia de XBRL"

Fernando Tejada, Jefe, División de Cooperación Técnica Internacional, Banco de
España

10:00 - 10:30 Pausa café

10:30 - 12:30 Experiencias iberoamericanas en la implantación de XBRL
*Moderador: Daris Javier Cuevas, Superintendente, Superintendencia de Bancos de la
República Dominicana*

"Potencialidades de XBRL en los mercados bursátiles"

Elvira Schamann, Secretaria General,
Federación Iberoamericana de Bolsas

*"Las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público y sus desarrollos
en Iberoamérica"*

Carmen Palladino, Ex Contadora General de Argentina, Miembro de la Junta de Normas
Internacionales de Contabilidad del Sector Público (IPSASB)

"Aplicación de XBRL al plan de cuentas público de Colombia: sistema CHIP"

Jairo Alberto Cano Pabón, Contador General, Contaduría General de la Nación,
Colombia

*"Análisis de la normativa chilena frente al desafío de la adopción de XBRL en
Chile"*

Ricardo Correa, Daniella Caldana
Docentes Universidad de Santiago de Chile, Consejo de Auditoría Interna General de
Gobierno



Superintendencia
de Bancos
e Instituciones
Financieras
Chile



"XBRL para el Reporte Presupuestal - Taxonomías en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público de Colombia"

Rodolfo Uribe, Director de Tecnología,
Ministerio de Hacienda y Crédito Público de Colombia

"El XBRL y la Central de Balances en Argentina"

Guillermo Corzo, Subgerente General, Subgerencia General de Regulación y Régimen Informativo, Banco Central de la República Argentina

12:30 - 14:00 Tiempo Libre

14:00 - 15:40 Visión Técnica del estándar XBRL

*Moderador: Ana María Calero, Asesora Subdirección de Informática,
Servicio de Impuestos Internos de Chile*

"XBRL General Ledger: estándar del Libro Mayor para el reporting interno"

Gianluca Garbellotto, Miembro del Consejo Asesor de Estándares XBRL,
Consortio XBRL Internacional

"Fundamentos técnicos de XBRL para Directivos"

Sergio Quiroz, Coordinador de Desarrollo, XBRL España

"Implementación de Basilea II usando XBRL"

Ignacio Boixo, Coordinador de la Red XBRL, Comité Europeo de Supervisores Bancarios

"La convergencia entre US-GAAP e IFRS en los Estados Unidos y en Iberoamérica"

Sergio Tubio, Director Académico, Diploma en Contabilidad Internacional,
Universidad de Chile

15:40 - 16:10 Pausa café

16:10 -17:00 Panel de Conclusiones y Cierre del Plenario del Congreso

Sonia Muñoz, Jefe División de Informática, Superintendencia de Valores y Seguros de Chile

Juan Carlos Camus, Jefe, Unidad de Internet y Publicaciones, Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras de Chile

Federico Flórez, Director de Sistemas de Información, Banco de España y Secretario General, XBRL España

Javier Nozal, Director de Sistemas de Información, Comisión Nacional del Mercado de Valores (España)

Aldo Signorelli, Gerente General, Asociación Chilena de Empresas de Tecnologías de la Información (ACTI)

Fernando Barraza Luengo, Subdirector de Informática, Servicio de Impuestos Internos de Chile



Superintendencia
de Bancos
e Instituciones
Financieras
Chile



Miércoles, 10 de octubre de 2007

SESIONES ESPECÍFICAS

Encuentros para la implantación de XBRL en Iberoamérica
Sala de Reuniones A de la Sociedad de Fomento Fabril (SOFOFA)

08:30 - 10:00 Creación de una estructura nacional XBRL

Estructura organizativa de XBRL en Iberoamérica
Ignacio Boixo, Gerente, XBRL España.

Estructura organizativa de XBRL en Colombia
Rodolfo Uribe, Director de Tecnología
Ministerio de Hacienda y Crédito Público de Colombia

Recursos e iniciativas XBRL en Iberoamérica
Sergio Quiroz, Coordinador de Desarrollo, XBRL España

Recapitulación y próximos pasos
Abierto a todos los asistentes

10:00 - 10:30 Pausa café

10:30 - 12:30 Encuentros de reguladores con sectores interesados
Abierto a todos los asistentes

Capacitación Tecnológica en XBRL

Sala de Reuniones B de la Sociedad de Fomento Fabril (SOFOFA)

08:30 - 10:15 Sesiones formativas

El aprendizaje de XBRL
Palmira Espinosa, Comisión Nacional de Valores, Argentina. Primer Puesto en la 1ª edición del curso "El estándar XBRL y los Mercados de Valores"

Daniel Díaz, Profesor, Universidad de Rosario, República Argentina

Paulo Caetano, asesor, Banco Central do Brasil

10:15 - 10:30 Pausa café

10:30 - 12:30 Sesiones formativas (continuación)

Gianluca Garbellotto, Miembro del Consejo Asesor de Estándares XBRL,
Consortio XBRL Internacional

Sergio Quiroz, Coordinador de Desarrollo, XBRL España

Recapitulación y Conclusiones
Abierto a todos los asistentes

(Otros encuentros adicionales con sectores interesados en la implantación del estándar XBRL en los diferentes países iberoamericanos, previa solicitud a la organización)